

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año X, Número 3293

En la isla al mes pías. 1'50  
Resto de España " 1'75  
Extranjero " 2'50

Mahon viernes 5 de Febrero 1915

Redacción y Administración  
Calle Nueva.—Teléfono, 123

## Antiguo Gabinete de Electricidad Médica

Masaje manual y vibratorio

RAYOS X

Corrientes eléctricas de alta frecuencia

Idem idem ritmico ondulatorias

J. Peré Raluy

Aplicaciones a domicilio

Médico Homeópata

Consultas de 11 a 1

Calle Gracia, núm. 17.—Teléfono, 92

## Los españoles de Lieja

El importante periódico «La Dépêche» del 25 de Enero último publica el artículo que a continuación traducimos y que por tratarse de los mallorquines asesinados en Lieja es muy interesante para nosotros:

### El libro de la vergüenza

Lieja bajo la dominación teutona.—Los hermanos de los boches.—El caso de los hermanos Oliver.—Un documento irrefutable.

(De nuestro corresponsal particular en Londres.)

Londres 20 Enero.—Hemos encontrado ayer en Londres uno de los antiguos corresponsales de «La Dépêche» en Bélgica, que recientemente ha permanecido en la parte valona del país donde, como es sabido, la cultura francesa gozó siempre de particular simpatía.

Lieja, la ciudad ardiente, como la denomina en uno de sus libros el ministro de Justicia, M. Carton de Wiart, que es también escritor, Lieja es la capital de la industriosa región, que en la tormenta que padecemos, sufrió el primer choque del invasor. Se sabe que esta ciudad siempre fué hogar de las ideas liberales, entusiasta de su independencia desde que en 1316 sus habitantes arrancaron al Príncipe-Bispo una carta que restringía singularmente sus privilegios. Y era interesante conocer el estado moral de aquel país bajo la ocupación teutona.

Nuestro amigo nos ha hecho sobre este punto las siguientes declaraciones:

«Si los alemanes, nos dijo, a su entrada devastaron atrocemente los pueblos del campo en los alrededores de la frontera holandesa, y sobre todo a lo largo de la carretera de Aquisgran a Lieja, incendiando y saqueando las casas, exterminando a los habitantes por docenas con una barbarie que da una alta idea de la «Kultur» de que tanto alardean, han hecho sufrir algo menos a la aglomeración liejesa que con los grandes pueblos industriales y la ciudad forman un cuerpo de cuatrocientas a quinientas mil almas.

Los alemanes, verosíblemente, juzgaron inútil exacerbar con su método de terror sistemático un población tan densa y de «mal espíritu

fué, proporcionalmente, mucho menor que el de las regiones vecinas.

No quedó Lieja, sin embargo, indemne. En el curso de la heroica defensa de su corona de fuertes las noches del 5 y 6 de Agosto y en la jornada del 6, sufrió los estragos de un bombardeo intermitente que destruyó o causó daños a una cincuentaena de casas y mató una decena de habitantes. Pero hubo para los liejeses una hora más trágica, una quinceena después, la noche del 21 de Agosto, cuando los alemanes insistieron para que la ciudad volviese a su vida normal. Ya la noche del 18 a 19 habían incendiado muchas casas del pueblo vecino de Chenée; pretextando que habían tirado a sus centinelas redujeron a cenizas cinco casas completamente vacías del muelle de las Ardénas, barrio desierto desde el comienzo de la noche.

Esto no era nada en comparación el horror que se desencadenó la noche del 20. Hacia las 9, cuando los habitantes obedeciendo las órdenes se habían encerrado en sus casas, como si se hubiese dado una señal se oyeron de repente en veinte puntos distintos de la ciudad, descargas cerradas. Pero pronto se localizó en el centro. En frente de la Universidad, ocupada por los soldados alemanes, que destruyeron y robaron buena parte de sus colecciones científicas, había un almacén de frutas del mediodía titulado «A los jardines de Valencia» propiedad de los españoles, los hermanos Oliver. En el segundo piso de la misma casa tenía establecida su biblioteca un círculo de estudiantes rusos. Los alemanes pretenden que de este piso deshabitado se había hecho fuego sobre ellos. Hicieron salir de sus domicilios los habitantes inofensivos de todas las casas de los alrededores y bien pronto la plaza de la Universidad era un inmenso brasero.

Los hombres cogidos fueron llevados a culatazos al medio de la plaza y fusilados sobre la marcha, y entre ellos los hermanos Oliver y sus tres criados que en vano hicieron constar su nacionalidad; la soldadesca furiosa, y en sus tres cuartas partes borracha, no quiso oír nada.

Diez y siete personas perecieron allí en el mismo sitio; un hombre tan sólo logró escapar herido dejándose caer en un montón de cadáveres haciéndose el muerto. Las heridas de los muertos eran espantosas, como se puede ver por la fotografía de los hermanos Oliver, uno de los cuales perdió

de ametralladora. Hay que advertir que en la estadística de esta hecatombe no apareció ningún ruso.

Después de eso, día nuestro interlocutor, no se ha renovado tan trágica escena.

A los inquietantes prusianos de los primeros días, que marcharon a la jefes de batalla, sucedieron reservistas de la Alemania del Sur de cuarenta años por lo menos, gentes de más pacíficas costumbres. Esto no quiere decir que los liejeses no tengan que sufrir bastantes vejaciones, si quieren atravesar el Mosa, si pretenden recorrer la provincia, si tratan de cerrar sus casas, etc., etc.

## ASCENSOS MILITARES

Madrid 30.

En el «Diario Oficial» de hoy se publican los siguientes ascensos y destinos:

Ascendiendo a capitán a los siguientes tenientes de infantería de reserva:

Don José Gomez Martín, ayudante de la Penitenciaría de Mahón, al regimiento de Mahón en reserva.

Don Francisco Dubón, ayudante de plaza de Mahón, al regimiento de Mahón de la reserva.

Don Francisco Gregori, ayudante de la penitenciaría de Mahón, al regimiento de Mahón de reserva.

Ascendiendo a los primeros tenientes de la segunda reserva:

Don Ginés Pérez, del de Menorca; Don Juan Gual, del de Menorca.

Don Ramón Tejedor, del de Menorca; Don Miguel Juan Palliser, del de Menorca.

Don Bartolomé, del de Menorca; Don Antonio Chimella, del de Menorca.

Don Genaro Gimeno, del de Mahón. Se han ascendido del arma de Artillería a primeros tenientes:

De la Comandancia de Menorca, don Serafín Daunis y don Antonio Rubies.

Los ascensos en ingenieros son: don José Vila Sala, de las tropas afectas a la Comandancia de Menorca.

Don Florencio Gimiga Sintes, de las tropas afectas a la Comandancia de Menorca.

Han sido ascendidos a oficiales celadores de fortificación:

De primera clase el de segunda don Cesar Valera, de la Comandancia de Menorca.

## EL AVIADOR GILBERT

Paris 27.

Lucha con un aviador alemán

El aviador Gilbert, uno de los más conocidos en Francia por sus proezas en la ejecución de rizar el rizo, ha sido condecorado recientemente por una hazaña que él mismo ha referido en carta dirigida a su familia.

Al volver de un reconocimiento sobre San Quintín, llevando a bordo de su aeroplano un teniente observador, vió a un aviador alemán.

Comenzó a perseguirle. Veinticinco minutos después, ya en las inmediaciones de Amiens, logró colocarse encima del aviador alemán y trató de acercarse para disparar contra él.

El teniente observador que acompañaba a Gilbert disparó contra el piloto alemán a diez o doce metros de distancia.

Vieron que el piloto alemán permanecía inmóvil y comenzaba a descender. Por su parte, Gilbert inició en se-

El observador francés volvió a disparar de nuevo.

La bala atravesó el pecho al observador que acompañaba al aviador alemán. Quedó muerto en el acto.

Los disparos siguieron, y el piloto alemán aceleró el descenso.

Gilbert descendió también, y él y su acompañante se precipitaron al aparato enemigo.

El piloto alemán sufrió un desvanecimiento. Gilbert le ayudó a levantarse.

El alemán estrechó su mano y le felicitó.

Convenientemente asistido y vendido, el teniente Keller—que éste es el nombre del piloto alemán—fué colocado en un coche y conducido a un hospital, donde más tarde le visitó Gilbert.

El teniente Keller está ya bien. Gilbert y él se han hecho muy amigos.

El alemán ha entregado a Gilbert un documento, escrito de su mano, en que se lee:

«El teniente aviador alemán Keller da las gracias al aviador francés Gilbert por la amistosa acogida que le ha dispensado después de perseguirle de modo admirable»

Gilbert ha ofrecido llevar ese documento a los alemanes en el primer vuelo que realice sobre territorio germánico.

## La República portuguesa

Lisboa.

El secretario particular del presidente de la República ha enviado a la Prensa copia de la siguiente carta: «Mi querido Pimenta Castro:

Me veo obligado nuevamente a intervenir en esta maldita barandada política en la que la pasión sectaria y la permanencia de las antiguas costumbres han envuelto a la patria.

Si no se acude con firmeza y seriedad a extinguir el incendio de las pasiones, que desean reducir todo esto a la miseria y a la podredumbre, estamos perdidos»

Esto no son palabras, sino una realidad indudable. He pensado el remedio que se ha de dar al gran mal.

En dos palabras: es preciso un Gobierno extrapartidario, con acuerdo, si no de todos los partidos (que tal vez se consiga), al menos por la casi unanimidad, para atajar el antagonismo que se pretende entre la República y el Ejército.

De este Gobierno será el presidente y el ministro del Interior y de la cartera de Negocios Extranjeros podría encargarse Freire de Andrade u otra personalidad de idénticos prestigios. Los demás ministros serán escogidos por los tres partidos militantes y con la cláusula a expresa de deterrarse de entro ellos la política partidaria ante la conveniencia general.

Tu austeridad y tu solo nombre bastarán a garantizar la libertad del sufragio y la paz en la República y en el Ejército.

Esta idea, que hace unos meses era rechazada por los políticos, hoy creo que es impuesta por la fuerza de las circunstancias.

Yo, que deseaba irme, me conservaré a tu lado hasta el final de esta legislatura.

Grande es mi sacrificio al permanecer en este puesto y es necesario que otro tanto te suceda. Ten paciencia. Somos dos viejos que nos vemos obligados a dar el ejemplo»

tan críticos para Portugal no te niegues a colaborar en mi obra.

Corto será nuestro cautiverio y al fin del mismo veremos compensado el sacrificio por la paz de nuestras conciencias o por haber prestado algún servicio al pueblo glorioso en que nacimos.

Biéna 23 de Enero de 1915.—M. Avelar Arriaga»

## LA GUERRA AL DIA

NOTAS DE LA REDACCION

No pasa día sin que los telegramas de información hablen de los submarinos. Creemos por lo mismo útil la divulgación de las explicaciones que van seguidamente:

A pesar de los adelantos de la ciencia, la navegación submarina no ha resuelto del todo algunos de sus problemas; los barcos submarinos continúan siendo ciegos cuando navegan completamente sumergidos. La estabilidad longitudinal, con ser mucho mayor que hace algunos años, no ha llegado a ser absoluta. No se ha dado todavía con un motor único que impulse al barco en sus dos situaciones, a flote y sumergido, ni se ha logrado un método de salvamento seguro y eficaz.

Pero, con todos estos problemas a medio resolver, el submarino constituye ya una arma poderosa y capaz del empleo para que fué ideada.

La clasificación de estos barcos en submarinos y sumergibles en la encontramos en la notable obra del coronel Montero de Torres; no son muy esenciales las diferencias entre ambos tipos; está establecido que se dé el nombre de submarino al barco que navegando en la superficie posee una reserva pequeña (el 4 por 100 del desplazamiento a flote) de flotabilidad, y el de sumergible al que tiene una gran reserva de flotabilidad; así, pues, los submarinos son malos para navegar en la superficie, mientras que los sumergibles navegan como cualquier torpedero.

El sistema empleado para sumergirse es igual en todos; consiste en dar entrada en sus depósitos a una cantidad de agua suficiente para aumentar el peso del barco, que no pierde, al sumergirse, su flotabilidad completa, lo cual da origen a un constante impulso vertical ascendente que se vence por medio de timones horizontales.

Los motores usados por estos barcos modernos son de explosión para navegar a flote, y eléctrico para marchar sumergidos; mueven tres hélices, una central y las otras a babor y a estribor.

En el centro, y al exterior del barco, está colocada la torre de mando, donde van instalados los aparatos de maniobras y de visión; dentro se hallan las potentes bombas de agotamiento; los tubos de aire comprimido y los ventiladores; los depósitos de combustible líquido, brújulas, giróscopos, torpedos, y, además, lo indispensable para la vida de la tripulación.

Como aparato de salvamento llevan la quilla desprendible, boyas flotantes, luminosas y telefónicas, compartimentos estancos, escafandras y otros artefactos individuales.

La inmersión de los submarinos se verifica del siguiente modo: la dotación que se halla sobre cubierta va entrando por la escotilla del quiosco; el último que entra es el capitán que la cierra herméticamente; en seguida se cierran todas las aberturas del casco, ventiladores, escotillas, tubos de torpedos etc. A continuación se da entrada al agua en los depósitos de lastre, y cuando éstos se han llenado, el barco pierde su flotabilidad rápidamente y el mar cubre la superficie superior del barco.

En este estado, se pone en marcha el

# PANTIERNO

LO HABRÁ TODOS LOS DOMINGOS

## En la Panadería LA CERES

de Antonio Ferrer Mercadal

Cardona y Orfila, 16 y 18

# PLANCHADO HOLANDÉS

Especial para cuellos, puños y camisas

Despacho Central: Puerta Ferrisa, 15, Barcelona  
Talleres: Verdi, 151 al 155, Gracia

Esta importantísima casa, la primera en España montada con todos los adelantos modernos que permiten hacer el trabajo con la mayor duración y perfección conocida, hace resultar con más economía en los precios que los que rigen para el planchado a mano cuya operación de lavado de las prendas se hace en máquinas especiales y a una alta temperatura que es garantía para la higiene. También con inmejorable perfección se LAVAN A SECO las prendas de uso externo y se tiñen con procedimientos especiales.

Se reciben encargos en la Sucursal,  
Pí y Margall, 93 bajos, Mahón

# Obras de enseñanza moderna

magníficamente editadas por la acreditada casa de los señores Seix y Barral Hnos.

Pesetas	Pesetas
CARTILLA (Método científico de enseñar simultáneamente a leer y escribir) . . . . . 2'00	ROMANERO CASTELLANO al alcance de los jóvenes . . . . . 2'00
GRAMÁTICA DE LA LENGUA CASTELLANA Primer Grado . . . . . 1'50	ARITMÉTICA Primer Grado . . . . . 1'50
Segundo Grado . . . . . 1'75	Segundo Grado . . . . . 1'75
Tercer Grado . . . . . 2'50	Tercer Grado . . . . . 2'00
	GEOMETRÍA (Estudio de las formas) . . . . . 1'50
	GEOGRAFÍA HUMANA . . . . . 2'00

**Eseritura práctica norteamericana.** (Letra continua y sin perfiles, higiénica, fácil, clara, rápida y elegante).  
10 cuadernos a DIEZ CENTIMOS cada uno.

**Método moderno de caligrafía inglesa.** (El único basado en los modernos principios pedagógicos. Elegante letra, clara, rápida y expresiva).  
8 cuadernos a DIEZ CENTIMOS cada uno.

**Dibujo elemental.** (Método educativo basado en modernos principios pedagógicos).  
3 cuadernos a QUINCE CENTIMOS cada uno.

## Tipografía Mahonesa Calle Nueva

hace tomar a los timones horizontales una inclinación de ocho grados, con lo cual la proa se hunde y el barco se sumerge oblicuamente.

Para subir a la superficie se vacían los depósitos de lastre del agua que contienen, por medio de potentes bombas, y el barco adquiere su perdida flotabilidad.

Hay aparatos que marcan la profundidad de inmersión, dato importantísimo para evitar las enormes presiones, que no podrían soportar el casco a ciertas profundidades, y para saber cuándo se llega a la superficie.

El submarino «ve directamente» cuando navega con su casco sumergido y la torre de mando fuera del agua «ve indirectamente» cuando lo lleva fuera del agua más que el tubo del periscopio.

La táctica de combate de los submarinos no es complicada. A 1500 metros del barco que quiera atacar deberá navegar entre dos aguas, con su torre de mando fuera, y dirigirse hacia el enemigo, sumergiéndose por completo a los 700 metros de él. Calculando el espacio que recorre por la velocidad de su marcha, continuará navegando hasta situarse a 500 metros de su contrario. Una vez en esta situación, realizará la maniobra más delicada y más peligrosa, que es la comprobación de su rumbo, para lo cual emergerá parcialmente y se orientará por medio de su periscopio.

Seguro de su orientación, se sumerge de nuevo y avanza hasta que no le separe del enemigo una distancia superior a 200 metros, dispara su torpedo y vira para alejarse: sube a la superficie a observar el efecto del disparo, y si yerro, repite la maniobra.

Los modernos torpedos automóviles llevan hasta 115 kilogramos de explosivo

y alcanzan 3000 metros; pueden, a voluntad de quien los lanza, quedarse flotando para ser recogidos, cuando no dan en el blanco, o hundirse en el mar si se teme que pueda aprovecharlos el enemigo; tienen una marcha silenciosa, y sólo puede adivinarse su presencia por una débil estela producida por el movimiento de su hélice. Su poder destructor es capaz de echar a pique el mayor acorazado.

## El plan de los turcos sobre Egipto

París 30.—«Le Temps» publica noticias de Atenas según las cuales Djemal pachá exministro de Marina turco, ha sido definitivamente nombrado generalísimo de las tropas destinadas a la campaña de Egipto.

Tres cuerpos de ejército marchan contra Egipto actualmente.

Uno de ellos avanza a lo largo de la costa, pero fuera del alcance de las cañones de la flota aliada, que cruza delante del litoral.

Otro marcha paralelamente al primero, a una distancia de 20 kilómetros. Y el tercero se adelanta por el interior.

Los ingenieros, bajo la dirección del Meisner pachá, tienden, detrás de las retaguardias turcas, y conforme avanzan éstas, un ferrocarril de campaña.

Cuarenta y ocho mil soldados turcos son concentrados en El Arisch, cerca del mar, al Norte de la península del Sinaí.

Los turcos han sacado 9000 hombres de las tropas que tenían en el Libano.

El movimiento de las vanguardias beduinas indica que en su marcha hacia

el Canal los turcos seguirán al Norte la línea El Arisch El Kantara, y al sur la línea Akaba-Nakhil Suez.

Las autoridades inglesas han enviado a El Tor una guarnición, y al crucero inglés «Northbrook».

La opinión de los jefes ingleses es que el ataque del Canal será efectuado con una gran violencia, aun en el caso de que los turcos no tengan esperanzas de franquearlo.

La amenaza contra el canal tiene por objeto favorecer indirectamente a Alemania, que, de lo contrario, tendría que combatir igualmente a los 150000 destinados a la defensa de Egipto.

## SUBASTA

El día 7 del actual a las once de su mañana se venderá en pública subasta a voluntad de su dueño la casa de la Plaza de la Arravaleta de esta ciudad, señalada con los números 6 y 6 A, siempre que la postura que se ofrezca sea del agrado del propietario de dicha finca o de la persona que lo represente.

Dicho acto se celebrará en el local de la Agencia General de Negocios (Doctor Oñáiztegui, n.º 1.)

## Banco de Menorca

Pagamos todos los cupones vencimiento 1.º Enero de 1915 así nacionales como extranjeros También pagamos el cupón de la Deuda Amortizable 5 por ciento vencimiento 15 Febrero próximo.

## Crédito Mercantil de Menorca

Paga los cupones de las Deudas Interior y Amortizable «veinte días antes» de sus respectivos vencimientos.

Paga actualmente el dividendo activo del Banco de España correspondiente al segundo semestre del ejercicio 1914 y el cupón de las Cédulas Uruguay 6 por 100 vencimiento 31 Diciembre 1914.

## Lorenzo Pons Marqués

Médico especialista en las enfermedades de los ojos

Premiado por la Real Academia de Medicina de Madrid. Socio correspondiente de la misma. Director del Dispensario Oftalmológico Municipal.

Consulta: De 1 a 3 y de 7 a 8. Anuncivay, 18.

## AVISO AL COMERCIO

Sin cobrar gastos nos encargamos de la cobranza de créditos abandonados por imposibles, siendo sobre Málaga.

Necesitamos en esta Provincia Representantes activos para vender tejidos ingleses.

Aceptamos Representaciones, garantizando nosotros los pedidos.

Importantes referencias y garantías, siempre dispuestos.

Diríjanse, Tejidos, Santa Lucía 18 Málaga.

## PUBLICACIONES

En la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva, se ha recibido el cuaderno número 14 de la magnífica publicación «La Guerra Ilustrada» y la entrega número 10 de «La Guerra Europea», original esta última del notable escritor don Vicente Blasco Ibáñez.

Se ha recibido también el «Album de Música de el Cine», número 7, y la revista ilustrada «El Teatro».

## Teatro Principal

### Bailes de Carnaval

Se participa a los señores abonados a palcos para los próximos bailes de carnaval se sirvan recoger sus respectivas localidades en la taquilla del Teatro hasta el próximo viernes día 5. Los que no hayan sido recogidos pasado dicho día se venderán al primero que lo solicite.

Horas de taquilla:

Los días de función por la mañana de 9 a 1 y por la tarde de 3 hasta terminada la función.

Los demás días de 9 a 11 noche. La Empresa.

## LA ELECTRICA MAHONESA

Francisco F. Andreu y Cia. en C. a. Mahón.

De conformidad con lo acordado por la Junta General de accionistas celebrada el día 30 del finado Enero, queda abierto el pago del dividendo correspondiente al año 1914, que es de 7 por 100 para las acciones de Fundador y 5 por 100 para la Serie A., el cual se hará efectivo mediante la presentación del cupón n.º 11 Las horas destinadas para efectuar el pago son de 10 a 12 de la mañana, en las laborables y en las Oficinas de la Sociedad situadas en la fábrica de electricidad, Andén de Poniente.—Mahón 1.º Febrero 1915. Francisco F. Andreu y Cia. en C. a.

## GANGA

Por un precio muy económico se vende un aparato cinematográfico compuesto de un crono, un objetivo para proyecciones, otro objetivo para vistas fijas, un condensador moderno, una linterna, un arco de 50 Amperes, un caballete, un pegador de películas, ocho bobinas, un amperómetro, un motor y una resistencia, etc.

También se vende una bicicleta en muy buen estado por un precio sumamente barato.

Darán razón en esta imprenta.

## ESPECTACULOS

**TEATRO PRINCIPAL.**—Anoche en función de moda se puso en escena por primera vez en la temporada la opereta en tres actos «La Divorcida». Es una linda partitura del maestro Leo Fall. La música es melodiosa y dulce.

La representación se desarrolló con la pureza, propiedad y buen gusto a que nos tiene acostumbrados la compañía Graneri Marchetti.

La señora Patrizi de Graneri y la señorita Razzoli derrocharon gracia y gentileza en su acertada labor, encargadas respectivamente de los papeles de Juana Douglas y de Gonda Wanders-Lou. Ambas artistas lucieron preciosos toalets. Elisa y Jose Patrizi acertaron en sus papeles.

El señor Grazieri estuvo perfectamente en el papel de protagonista; oportuno y ocurrenciente el señor Marchetti; bien caracterizado y hecho un artista el señor Razzoli, acertados Giuseppe Bataglini, Schezi, Favi y Servini.

La obra bien estudiada; los coros y la orquesta contribuyeron al éxito. El público aplaudió al fin de cada acto y pidió la repetición de un gracioso dueto que cantaron la señorita Razzoli y el señor Marchetti.

Mañana sábado se representará siempre aplaudida y chispeante opereta «Casta Susana» y habrá juego baile de máscaras.

## DEL MAR

A la hora de itinerario zarpó ayer tarde el vapor «Mahón», con rumbo a Barcelona.

—Hoy llegará el «Monte-Toro», procedente de Barcelona y Alcudia.

—Esta mañana habrá fondeado en Ciudadela el vapor correo que saldrá esta noche para Palma.

—Mañana es esperado de Palma el vapor «Isia de Menorca».

—Continuando el buen tiempo en el mar se notan como de costumbre las calmas llamadas de Enero, si bien han venido algo atrasadas, a causa de los últimos temporales.

## CRÓNICA LOCAL

Del último número de «Juventud Republicana» copiamos los siguientes párrafos:

«Con gran pompa y entusiasmo han llevado a cabo los católicos de esta ciudad el bautizo de un joven de 18 años natural de la comarca de Tánger.

Cuenta el catolicismo con un nuevo adicto gracias a la bondad de «La Marítima» que le amenazó con despedirle del empleo que se le había confiado, en uno de sus vapores, si no era bautizado.»

Después de la lectura de los anteriores párrafos se nos ocurre una duda.

¿No será este ex moro el que ya se ha hecho bautizar cuatro o cinco veces en otras tantas ciudades de España, con lo cual explota bonitamente a los católicos?»

Eso del bautismo comienza a ser una industria que han explotado ya algunos vivos.

Se han publicado en el «Boletín Oficial» las cuentas rendidas por la Depositaria de fondos municipales de Alayor, correspondientes al tercer trimestre del año anterior.

Pida usted en todas partes la lámpara WAGRAM que es la más económica y de mayor rendimiento.

La «Gaceta» publica la convocatoria para las oposiciones para proveer ocho plazas de agregados diplomáticos y las que existan vacantes al terminar los ejercicios que comenzarán el 7 de Abril.

Las solicitudes se admitirán hasta el 31 de marzo, necesitando los aspirantes reunir las condiciones siguientes: ser español, tener buena conducta moral, ser licenciado en Derecho, escribir y hablar correctamente francés y traducir el inglés o alemán y contestar al programa de materias.

La recaudación voluntaria de las cuotas de Contribución Territorial, edificios y Solares, Industrial y de Carruajes de Lujo, e impuesto de canon por superficie de Minas y Casinos o Circuitos de recreo, correspondientes al primer trimestre del actual año de 1915 tendrá lugar en los pueblos de esta isla durante los días laborables siguientes:

Alayor del 11 al 14.—Ciudadela del 3 al 7.—Ferrerías día 1 y 2.—Mahón del 1 al 5.—Mercadal del 20 al 22.—San Luis días 9 y 10.—Villacarlos del 6 al 8.

**TELAS Y VOLANTES BORDADOS Casa Buenaventura.**—Bastión, 23

El digno representante de Alemania en Menorca don Juan F. Tattavall ha tenido la atención de remitirnos un ejemplar de «El Libro Blanco Alemán», Documentos relativos al rompimiento de hostilidades, con suplementos posteriores.

Agradecemos la deferencia.

El alcalde de Alayor hace saber lo siguiente:

«Ignorándose el paradero de los señores Juan Tur Costa, hijo de Vicente y Francisco, Diego Víctor Gofalcón, de Francisco y Eulalia, y José Bonifacio Pons, de Isidro y Eulalia, naturales de este término, y hallándose comprendidos en el alistamiento para el reemplazo del año actual, se advierte a los mismos, a sus padres, tutores, parientes, amos o personas de quienes dependan, que por el presente edicto se les cita para que comparezcan en esta Casa Consistorial personalmente o por legítimo representante, antes de las diez del día anterior al segundo domingo del próximo mes de Febrero, a exponer cuanto a su derecho convenga.»

Pida usted en todas partes la lámpara WAGRAM que es la más económica y de mayor rendimiento.

De un periódico de Palma:

«El Gobernador civil publicará un bando para el más profuso conocimiento del R. A. de 22 de Diciembre de 1908 dictando importantes disposiciones para la represión y castigo de los fraudes y falsificaciones que afectan a la calidad, peso y volumen de los alimentos, y para la multiplicación de Laboratorios municipales, a los que se encomienda la misión más delicada en el descubrimiento de los delitos contra la salud pública y aprobando las instrucciones técnicas para la calificación de alimentos, papeles, aparatos, utensilios y vasijas.»

Pida usted en todas partes la lámpara WAGRAM que es la más económica y de mayor rendimiento.

# G. Forteza

## Medicina y Cirugía General

### Especialidad:

Enfermedades de la Infancia

Reconocimiento de nodrizas  
REGIMENES ALIMENTICIOS

PESA BEBÉS

Explanada, núm. 67

## 2.000 (dos mil) Duros

hay para colocar en primera hipoteca.

Se necesitan varias cantidades para cobrar en primera hipoteca.

Hay dos casas para vender en la entrada de la Carretera de Mahón a Ciudadela a precio módico. Informes en esta imprenta.

## Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA

(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

## DE LA GUERRA

Barcelona 4, 23'40.

### Represalias

París.—En vista de la negativa de Alemania de libertar a un oficial con la garantía de su palabra de honor, Francia procederá en igual forma con los oficiales germanos.

### Los submarinos

Desde hace días la atención general se fija en los submarinos.

La prensa inglesa dice que los submarinos alemanes no han logrado impresionar la opinión a pesar de las hazañas inauditas que han realizado, incluso la de atacar a un buque hospital, amparado por el convenio de La Haya, convenio que firmó el Kaiser.

Un periódico británico ofrece quinientas libras esterlinas al primer buque mercante que logre echar a pique un submarino alemán.

### De fracaso en fracaso

Los turcos han fracasado en un nuevo y arriesgado intento.

Bajo el mando y dirección de generales, jefes y oficiales alemanes las tropas otomanas querían desarrollar una ofensiva tan arriesgada y difícil como la de tender un puente sobre el canal de Suez.

Además de ser rechazados por las tropas que vigilan aquella vía marítima, fueron los turcos azotados por la tempestad y envueltos en grandes torbellinos de arena que levantaba el huracán. Su situación llegó a ser en extremo crítica.

A los profesionales no les causa sorpresa la noticia de esta nueva derrota, pues hay que tener en cuenta que unas tropas tan malas en todos conceptos como las turcas se atrevían a intentar una de las operaciones de guerra más difíciles, como es la de tender un puente bajo la acción del fuego enemigo y en frente de tropas superiores en todo.

Se evidenció que la infantería otomana está mal instruida, que la artillería es deficiente y carece de material y organización adecuados, que los artilleros son inexpertos y que los ingenieros no saben lo que les incumbe hacer.

Los de la media luna tuvieron que declararse en retirada y los ingleses tuvieron seis heridos.

### En Angola

Lisboa.—Los alemanes desalojan la colonia portuguesa de Angola.

Al marchar excitan y sublevan a los indígenas.

### Actividad.—Fallecimiento

Gibraltar.—Hay gran actividad naval. Han entrado en el mar Mediterráneo tres cruceros ingleses.

En el campo de operaciones, en Francia, ha muerto un hijo del general D'Amade.

### Hacia el fin de Turquía

En Constantinopla ha estallado una revolución.

Los sublevados atacaron el ministerio de la Guerra.

Los archivos han sido trasladados al Asia Menor.

### Ejecución y condena

En Sarajevo han sido ejecutados cinco individuos complicados en el atentado que costó la vida al archiduque heredero.

Prinzip, por ser menor de edad, ha sido condenado a cadena perpetua.

### Destrucción

Los avisadores franceses han destruido el castillo de kamino Besilwa; que servía de residencia al Estado Mayor alemán.

## LAS CORTES

### SENADO

#### Sesión del día 3

Hora de empezar, las cuatro.

Presidencia: Santos Guzmán.

Ministros que asisten: Dato, Bugallal, marqués de Lema y Burgos.

Ruegos sin interés. Se aprueban proyectos. Continúa el debate promovido por la interpelación Reverter, y el señor Dato pronuncia un notable discurso para defender con modestia la obra del gobierno y decir que no le ha sido posible hacer más; el orador es felicísimo.

Empieza a rectificar el señor Navarroreverter y dice que no quiso causar molestia al señor Dato.

Suspéndese el debate y se levanta la sesión.

#### Sesión del día 4

Preside el señor Santos Guzmán, asisten los señores Dato y Bugallal, se formulan ruegos sin interés, rectifican los señores Navarroreverter y Dato que se dirigen mutuos elogios, apruébanse proyectos y se empieza la discusión del de bases navales.

Se reúnen las secciones y se levanta la sesión.

### CONGRESO

#### Sesión del 3

Preside el señor González Besada; la sesión empieza a las cuatro, asiste el señor Sánchez Guerra, la Cámara está desanimada y se formulan preguntas insignificantes.

El señor Delgado Barreto trata el problema de las subsistencias y provoca un inesperado debate.

Interrumpe el señor Barriobero. Don Rodrigo Soriano sigue hablando sobre bases navales.

Los señores Gasset y Castrovido anuncian que pedirán votación nominal.

Intervienen otros.

El señor DATO: Estamos perdiendo el tiempo. Propongo a la presidencia que prorogue la sesión hasta aprobar el proyecto (rumores).

Sigue el debate y hablan los señores Maestre, Nougués y otros.

Al fin se proroga la sesión y el señor Burell se muestra agresivo.

Apruébase el proyecto y se levanta la sesión.

#### Sesión del día 4

Presidencia: González Besada; asisten tres ministros; se dirigen pocas preguntas y se promueve un interesante debate.

Se vota en definitiva el proyecto de bases navales y es aprobado por 231 votos contra 7.

Jura el señor Cava cantí y se levanta la sesión.

## DE LA GUERRA

Barcelona 5, 6, 15

### El parte de las tres

París.—Al norte del Lyss la artillería entabló violentos combates y lo mismo en la parte de Nieuport.

En el sector de Arras fueron rechazados los ataques del enemigo.

Ha cesado el bombardeo en la región de A'ber; destruídos algunos blockaus.

En el Aisne dimos pequeños avances y rechazamos tres ataques contra Parthes.

En el último combate recuperamos una posición al norte de Marriges.

La tomamos a la bayoneta e infligimos numerosas pérdidas al enemigo.

En el Argonne no hay novedad.

En el Woevre destrozamos una parulla que avanzaba.

Nada que señalar en los Vosgos, donde ha empezado el deshielo.

### Cosas del Kaiser

Berlín.—El Kaiser y el príncipe Enrique Alberto de Prusia han marchado a Friedrichshafen para revistar la escuadra.

Antes de partir Guillermo Hohenzolern presidió un consejo y según dicen expuso un nuevo plan de guerra atrevido y que deberá desarrollarse con energía y rapidez fulminantes.

Después de visitar la escuadra, el Kaiser volverá a Flandes, con el objeto, según se cree, de dirigir el nuevo plan ofensivo y fulminante que se le ha ocurrido.

### El Kaiser previsor

La prensa de los Estados Unidos dice que el emperador de Alemania ha comprado papel del estado en Nueva York por valor de cincuenta y un millones de dólares.

Las láminas han sido depositadas convenientemente para disponer de ellas en caso preciso.

Créese que el Kaiser adopta estas precauciones para salvar un buen capital en el caso de una revolución.

### Una epidemia

Copenhague.—Muchos alemanes vuelven de la campaña presas de acentuada neurastenia y tan exaltados algunos que presente síntomas de locura.

Prueba esto, al decir de la prensa de Copenhague, que en algunos cuerpos de ejército germanos se ha desarrollado una epidemia de meningitis cerebro-espinal.

### Hacia Angola

Lisboa.—Han marchado en dirección a Angola cuatro transportes con tropas.

Esta expedición militar es muy numerosa y compuesta por contingentes de todas armas.

### Hungria contra Rumania

En muchas poblaciones de Hungría se han realizado manifestaciones de hostilidad contra Rumania. Se profirieron gritos insultantes para es-

ta última nación, que fué también objeto de fuertes amenazas por parte de los manifestantes.

Estos actos de hostilidad han creado una situación tirante entre uno y otro pueblo, hasta el punto de que se cree que tal estado de cosas contribuirá a acelerar la intervención de Rumania en la guerra.

### Fiestas suspendidas

Barcelona.—El Ayuntamiento ha suspendido las fiestas del Carnaval.

### Parte oficial alemán

Berlín.—Cerca de Nancheulo los germanos han roto la línea de los aliados y se han apoderado de una posición principal.

En los Kárpatos los austro alemanes han conseguido éxitos y han contenido el avance de los rusos.

### Un comunicado francés

París.—En un parte dado al público anoche a las once se dice que se hace fuego de cañón y de fusilería al norte de Arras.

En la carretera de Lille hubo escaramuzas.

Al norte de Albert, a cañonazos dispersamos un convoy.

En el Aisne hicimos estallar unos vagones cargados de pólvora y municiones.

En Verdun derribamos un aeroplano alemán.

Han fracasado todas las intenciones del enemigo en la parte de Alsacia.

### Buen trato

París.—Se ha emitido un informe oficial relativo a los prisioneros alemanes que se condujeron a Marruecos.

Resulta que disfrutaban un trato atento y excelente.

### Cerdos para los alemanes

El Gobierno alemán ha destinado una suma fabulosa para comprar cerdos.

Se adquirirán en el propio imperio, pues las dificultades comerciales no permiten importarlos.

### Príncipes de paso

Han llegado a Madrid dos príncipes prusianos.

Son prisioneros de los ingleses y se dirigen libremente a Gibraltar, créese que después de haber empeñado su palabra de honor.

## Cotización de la plata

facilitada por la casa Marret Bonnin, Figueroa y C. de Barcelona

PRECIOS DE VENTA

	El Kslg.	Plas.
Platino.	00'00	
Oro fino.	00'00	
Plata fina.	100'00	
id. 950 m. m.	95'15	
id. 940 id.	94'20	
id. 935 id.	93'70	
id. 900 id.	91'85	
id. 800 id.	80'60	
id. 750 soldadura.	75'75	

Venta y compra de oro y plata en reos tazos y rieles.

Venta y compra de bolas y galerías precio según ley y número.

Venta de óxidos, Borax líquido, Nitratos y cloruros.

Barcelona, 29 de Enero de 1915.  
Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caylain Saint-Amand et Fils de Paris

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para li-

	El Kilóg.	Plas.
Borax líquido la botella de litro	2'50	
Oxido la botella de 1/4 litro	5'00	
Plata fina.	100'00	
id. 950 m. m.	95'15	
id. 940 id.	94'20	
id. 935 id.	93'70	
id. 900 id.	91'85	
id. 800 id.	80'60	
id. 750 id.	75'75	
Soldadura con hechuras	66'00	
Plancha latón especial para soldadura.	3'50	
Sierras finis la gruesa a	2'75	
Grisoles ingleses clase superior el número a	0'35	

Bolas de plata macizas varios números de la casa Catalina Moll, Vda. de Sintés y Cia.

Venta exclusiva. Hechuras el mil.

Bolas de varios tamaños y números, precio según número y ley.

Se reciben encargos de toda clase de Galerías y Estampados en sus diferentes dibujos.

Mahón 29 de Enero de 1915.  
Referencias M. Beltrán y C.ª, Comercio 12.

Tipografía Mahonesa calle Nueva, Mahón

Continuado en el alistamiento de Villa Carlos para el reemplazo de este año, el mozo natural de la misma villa Vicente Mari Mari, de José y Esperanza, cuyo paradero y residencia, lo mismo que el de sus padres se ignora, se la cita por medio del presente, para que comparezca en las Casas Consistoriales a alegar lo que crea conveniente, en la mañana de los días 14 y 21 de Febrero y 7 de Marzo próximo.

### MATADERO

Reses sacrificadas el día 28 de Enero

1 buey, 318'500 kilos, Binichems, (Alayor).

1 buey, 387, Teletí de Dalt.

1 vaca, 181'500, Deyá Vey, (San Cristóbal)

1 ternero, 117, Torellonet Hermanos.

1 ternero, 126, Torre Blanca.

4 carneros, 63'500, San Bertumeu, (Alayor).

1 carnero, 17, Creu den Ramis.

1 carnero, 24'500, Biniati Petit.

2 carneros, 48, Deyá Vey, (San Cristóbal).

8 cerdos, 563.

Día 29

1 ternero, 117'500 kilos, Vergel don Pedro Mir.

1 ternero, 261, Juan Vinent, (San Clemente).

1 ternero, 75, Juan Vinent, (San Clemente).

1 ternero, 104, José Pons, (Ferrerías).

1 ternero, 150, Estancia de Calafiguera, (Villa Carlos).

1 carnero, 24, Juan Paulu, (Alayor).

1 carnero, 17'500, Son Vilá, (Villa Carlos).

3 cabras, 45'500, San Dmingu, (Alayor)

12 cerdos, 838.

Día 30

1 vaca, 203'500 kilos, Llumena, (Alayor).

1 ternero, 195, Sulivá.

1 ternero, 130'500, Hort Refal Fort, (Alayor).

1 ternero, 223, Vicente Olives, (Llumenas).

1 ternero, 261, Torelló.

1 ternero, 163, Vergel Gabriel Pons.

4 cabras, 75'500, Cutaine Mascaró, (Alayor)

2 carneros, 49'500, Bintaufa.

1 carnero, 26, Teletí de Dalt.

1 cabra, 15, Propia.

13 cerdos, 417.

Día 31

1 buey, 258 kilos, Biniak Nou.

1 ternero, 99'500, Binierra Vey.

1 ternero, 105, Rafal Rubí, (Alayor).

1 carnero, 29, Hort des Butu, (Villa Carlos).

4 cerdos, 350.

PARA ALQUILAR.—Lo están los altos y bajos de la casa Plaza de la Pescadería n.º 34, por separado o en junto, por cuatro duros y medio mensuales.

También lo está la casa de reciente construcción, de la calle de la Concepción n.º 47 A por once pesetas mensuales.

Informarán en la calle de Pi y Margall n.º 110.

SE ALQUILA.—El piso alto de la calle San Sebastián número 1, letra A. al lado de la Administración Militar.

Darán razón en la Explanada número 6.

VENTA DE LÁMPARAS de sistema metálico de las marcas más acreditadas, a precios económicos.

Taller de herrería y cerajería de Juan Matheu.

Calle del Castillo 18 y 20, en Villacarlos.

PÉRDIDAS.—Por las calles de esta ciudad se ha perdido un pendiente de oro montado en diamantes.

Se gratificará a la persona que lo entregue en esta imprenta.

TIENDA DE ROPAS PARA VENDER. Por tener que marcharse a Marruecos sus dueños.

Está situada en la plaza del Claustro, número 4.

Darán razón calle Cos de Gracia, número 162.

## VEDADO

Queda prohibido cazar y transitar por las fincas denominadas «Hort des Lleó» y «Las Fontanellas».

# Comerciantes e Industriales

## La nueva lámpara "NITRA"

ha resuelto el problema del alumbrado eléctrico económico

Todos los arcos voltaicos deben sustituirse por la nueva lámpara NITRA

Consumo medio watio por bujía: la más adoptada por el comercio e industrias, lo cual comprueba fijándose en los establecimientos. Una lámpara "NITRA" de 200 bujías consume como una lámpara de filamento metálico de 100 bujías o una de filamento carbón de 25 bujías.

TIPOS 200, 400, 600, 1000, 1500, 2000 y 3000 bujías

De venta en todas las Centrales y Establecimientos de Electricidad y

### A. E. G.-Thomson Houston Ibérica (S. A.)

MADRID - BARCELONA - BILBAO - GIJÓN - VALENCIA - SEVILLA - ZARAGOZA

HAGA UNA PRUEBA CON EL

## Sunlight Jabón

Ningún argumento á favor del Jabón Sunlight es más convincente que la prueba del Jabón. El Jabón Sunlight está hecho para ayudar y, en efecto, ayuda. Facilita el trabajo pesado y, disminuyendo el constante frotar y golpear, hace la labor sencilla y perfecta.



El Jabón Sunlight es un excelente obrero, le ahorra dinero, trabajo y ropa. ENSÁYELO.

# AGUA DE SOLARES

Premiadas con altas recompensas en todas las Exposiciones a que han concurrido.

GRAN PREMIO en la Exposición Hispano Francesa en Zaragoza.

DE EXCELENTES RESULTADOS PARA LAS ENFERMEDADES DEL ESTÓMAGO Y NERVIOSAS

Pídase en las comidas

La mejor Agua de mesa

Proveedor de la Real Casa y de la Compañía Internacional de los coches camas

De venta en farmacias, Droguerías y Depósitos de Aguas minerales

Concesionario exclusivo para Cataluña y Baleares, Federico Muñoz, Rosellón, 222 bajos, Barcelona.

Depósito en Mahón:

Eduardo Cabré Cardona y Orfila, 11.

## Tipografía Mahonesa CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta, en negro y en colores

Imosiones en tinta comunicativa

ESPECIALIDAD EN TRABAJO COMERCIAL

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas.

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas. Tintas, etc.

Precios económicos

Rapidez en servir los encargos

## HERNIAS Y RELAJACIONES

La operación no es cura radical

Al peligro de morir de la operación hay que agregar el de la recidiva de la hernia si el operado escapa con vida y no usa, después de operado, un adecuado aparato protésico, no un braguero o un vendaje cualquiera. Heierta infaliblemente: no sufre engaño ni decepción; no padece, no muere de extrangulación de la hernia ni de la operación y se quita el ambiente de dolencia quien únicamente acepta lo sancionado por la EXPERIENCIA, reconocido por la CIENCIA y referendado en el alto PODER JUDICIAL, reconocidas creaciones Ramón.

Retención y curación radical en todas edades sin

operar, con comodidad, recato y en breve tiempo

Véase el folleto instructivo que el especialista don Pedro Ramón remite gratis a quien lo solicita. Despacho: CARMEN, 38, piso 1.º, Barcelona.

NOTA: Los aparatos herniarios, vendajes abdominales, pesarios especiales y demás creaciones del especialista don Pedro Ramón son las únicas que han merecido unánimes y laudatorios elogios de todas las Reales Academias de Medicina y Cirugía, incluso la de Palma de Mallorca, y también las únicas presentadas al examen de todos los señores Médicos de la isla de Menorca por el Delegado que, cada año, a fines de Julio, visita las poblaciones de la misma. De cuantos se le es posible acudir a esta Casa y piden el «Folleto instructivo» que se ofrece, se toma nota para en su día avisarles por carta la fecha fija en que podrán consultar en Mahón y Ciudadela con dicho delegado.